

Français, ortographe et prononciation (ROMFJIBXP Francouzština I (pro nefrancouzštináře)

	ON ÉCRIT - PÍŠEME	ON PRONONCE - VYSLOVUJEME	EXEMPLES - PŘÍKLADY
1	« u »	/y/	Rue /ry/ - ulice, nu /ny/ - nahý
2	« ou »	/u/	Roux /ru/ - rezavý, nous /nu/ - my
3	« au »	/o/	Au /o/ - v, Autriche /otr̪iʃ/ - Rakousko
4	« ie »	/i/	Australie /ostrali/ - Austrálie, amie /ami/ - kamarádka
5	« œu », « eu » ve slabice před souhláskou	Otevřené temné /œ/	Sœur /sœr/ - sestra, neuf /nœf/ - devět, moteur - /motœr/ - motor
6	« eu » na konci slabiky	Zavřené temné /ø/	Deux /dø/ - dvě, heureux /ørø/ - šťastný
7	« an », « en »	Nosové a /ɑ̃/	Italien /italiɑ̃/ - ital, italský ; enchanté /ɑ̃ʃɑ̃te/ - těší mě, Jean /ʒɑ̃/ - Jan
8	« anne », « enne »	/an/, /en/	Italienne /italien/ - Italka, Jeanne - /ʒan/ - Jana, Anne /an/ - Anna
9	« in », « ain », « ein »	Nosové e /ɛ/	Internet /ɛt̪ernet/, vin /vɛ/ - víno, pain /pɛ/ - chleba, plein /plɛ/ - plný
10	« ine »	/in/	Machine /maʃin/ - stroj, usine /yzin/ - továrna
11	« un »	Nosové /œ/, podobné nosovému e	Un /œ/ - jeden, neurčitý člen mužského rodu
12	« une »	/yn/	Une /yn/ - jedna, neurčitý člen ženského rodu, lune /lyn/ - měsíc
13	« on »	Nosové o /ɔ̃/	Bon /bɔ̃/ - dobrý, bonjour /bɔ̃ʒɔ̃r/ - dobrý den, non /nɔ̃/
14	« onne »	/on/	Bonne /bon/ - dobrá, bonne nuit - /bonnɥi/ - dobrou noc /nɔ̃/
15	« ai »	/e/	J'ai /ʒe/ - já mám, français /frɛs/
16	« oi »	Polosamohláska w+a /wa/	François /frɛswa/ - František, moi /mwa/ - já
17	« ui »	Polosamohásku ui /ɥi/	Nuit /nɥi/ - noc, pluie - /plɥi/ - déšť,
18	i + nosovka (« ien », « ion »)	Polosamohláska /ij/ + nosovka /i/ nebo /ɛ/	Nation - /natjɔ̃/ - národ, bien /bjɔ̃/ - dobře

19	« ille »	/ij/	Fille /fij/ - dívka, dcera, briller /brije/ - zářít
20	« il »	/il/	Il /il/ - on, fil /fil/ - šňůra, drát
21	« ch »	Souhláska š /ʃ/	Changer /ʃ əʒe/ - měnit, chanson /ʃ əsɔ̃/ - píseň
22	« gn »	ň /ɲ/	Allemande /alemaj / - Německo, espagnol /espaj ol/ - španělština
23	« j », « ge », « gi »	Souhláska ž /ʒ/	Joli /ʒ oli/ , génial /ʒ enial/ - geniální, girafe /ʒ iraf/ - žirafa
24	« ce », « ci », « ça »	/s/ + příslušná samohláska	Ce /sə/ - tento, citron /sitrɔ̃/ - citron, ça va /sava/ - jak je ?
25	« ca », « co », « cu »	/k/ + příslušná samohláska	Café /kafɛ/ - káva, comment - /kom̩/ - jak ?, culture /kyltyr/
26	« s » mezi dvěma souhláskami	/z/	Rose /ro:z/ - růže, ils ont /ilzɔ̃/ – oni mají (vázání)
27	« s » na začátku slova, nebo mezi souhláskou a samohláskou, « ss »	/s/	Ils sont /ilsɔ̃/ - oni jsou, université /yniversité/ - univerzita, russe /rys/ - ruský, Rus

Němé e, konec slov a vázání souhlásek - liaison

28	« -e » na konci slova	Němé e /ə/ - téměř se nečeť !	Je parle /ʒ əparlə/ - já mluvím, le /lə/ - určitý člen jednotného čísla, se /sə/ - zvratné zájmeno
29	« -é », « -es », « -er » - na konci slova	/e/	Parler /parle/ - mluvit, les /le/ - určitý člen množného čísla, ses /ses/ - jeho, její
30	« e » uprostřed slova, před slabikou	Němé e /ə/ - téměř se nečeť !	Venir /vənir/ - přijít, s'appeler /sapəle/ - jmenovat se
31	« é » na začátku nebo uprostřed slova	/e/	étudiant /etydjɔ̃/ - student, agréable /agreablə/ - příjemný
32	« -ent » - ve slovesech (3. osoba množného čísla přítomného času)	Němé e /ə/ - téměř se nečeť !	Ils parlent /ilparlə/ - oni mluví, ils écoutent /ilzecout/ - oni poslouchají
33	« -d », « -t », « -s » na konci slova	Většinou se nečeť !	Il est /ile/ - on je, et /e/ - a, allemand /almɔ̃/ - Němec, německý, charmant /ʃ armɔ̃/ - šarmantní (m.), anglais /ɛgle/ - Angličan, anglický
34	« -de », « -te », « -se » na konci slova	Souhláska se vyslovuje /d/, /t/, /z/	Allemande /almɔ̃d/ - Němka, německá, charmante /ʃ armɔ̃t/ - šarmantní (ž.), anglais /ɛglez/ - Angličanka, anglická
35	VÁZÁNÍ : « -s » na konci slova + samohláska na začátku dalšího	/z/ (jinak by se nečetlo)	Vous avez /vuzave/ - vy máte, mes amis /mezami/ - mí přátelé, les yeux /lezjø/ - oči x vous parlez /vuparle/ - vy mluvíte, mes parents /meparɔ̃/ - mí rodiče, les profs /leprof/ - učitelé
36	VÁZÁNÍ : « -n » na konci slova + samohláska na začátku dalšího	/n/ (jinak by se nečetlo)	Mon ami /monami/ - můj přítel, son école /sonekol/ - jeho škola x mon livre /mɔ̃li:vr/ - má kniha, son cafè /sɔ̃kafe/ - jeho káva

